

reply to my question as to whether *message-sticks* are used by the tribe, that he has in his possession a reed-necklace attached to a piece of flat wood about five inches long ; that on the wood are carved straight and curved lines, and that this piece of wood was sent by one portion of the tribe to another by a messenger, the two parties being about 60 miles apart. The interpretation of the carving was, " My wife has been stolen; we shall have to fight—bring your spears and boomerangs." The straight lines, it was explained, meant spears, and the curved ones boomerangs; but the stealing of the wife seems to have been left to the messenger to tell.

---

Box-tree - -	malar.	White - -	oba.
Gum-tree - -	dangon.	Red - -	hotegothy.
Pine-tree - -	bandie.	To fight with clubs	oneymealgo.
Currajong-tree - -	nonga.	To fight with spears	bapeymalgo.
Bottle-tree - -	mindarie.	To keep - -	yongolmongo.
Brigalow - -	okoro.	„ give away	ombalgo.
Old man kangaroo	mubragulla.	„ exchange	ombimea.
Kangaroo-rat	bardy.	„ run - -	wakandie.
Wallaby - -	wya.	River - -	barroo.
Bandicoot - -	weealla.	Sand ridge - -	urdera.
Wombat - -	toyne.	Leaf - -	dalla.
Red kangaroo - -	bowra.	Cloud - -	youkine.
Carpet snake - -	abol.	Where are you intea inda mur-	
Curlew - -	oelbine.	going ?	dal ?
Hawk - -	oomon.	Where did you intea inda on-	
Swallow - -	boondoongean.	camp last night?	dungo yamba ?
Quail - -	boonjolgey.		
Black - -	ooborogooobra.		

## No. 174.—MARANOA RIVER, NEAR ROMA.

Kangaroo	-	narracoo.	Hand	-	- murda
Opossum	-	tangaroo, <i>also</i> outhier.	2 Blacks	-	- bullardoo murdi.
Tame dog	-	noora.	3 Blacks	-	- bullardoo wongra murdi.
Wild dog	-	wantie.	One	-	- wongra.
Emu	-	moorine.	Two	-	- bullardoo.
Black duck	-	beberoo.	Three	-	- bullardoo wongra.
Wood duck	-	muneroo	Four	-	- bullardoo bullar- doo.
Pelican	-	burunth.	Father	-	- yaboda.
Laughing jackass	akoongur.		Mother	-	- yangi.
Native companion	booroor.		Sister—Elder	-	- baringilla.
White cockatoo	thickery.		„ Younger	-	
Crow	-	watha.	Brother—Elder	-	takongilla.
Swan	-	oweroorecan (long neck).	„ Younger	-	
Egg	-	aboyne.	A young man	-	owoola.
Track of a foot	-	bandil, teen- doone.	An old man	-	jara.
Fish	-	oo.	An old woman	-	yangi jara.
Lobster	-	-	A baby	-	naryloo.
Crayfish	-	-	A White man	-	withoo.
Mosquito	-	boothan.	Children	-	andoono.
Fly	-	ngemun.	Head	-	- dongo.
Snake	-	munda.	Eye	-	- dilly.
The Blacks	-	murdindoo.	Ear	-	- muna,
A Blackfellow	-	murdi.			
A Black woman	-	amby.			
Nose	-	oh.			

No. 174.—MARANOA RIVER, NEAR ROMA—*continued.*

Mouth	-	- da.	Boomerang	-	wungal.
Teeth	-	- yera.	Hill	-	-
Hair of the head	-	atha.	Wood	-	- weraki.
Beard	-	- munga.	Stone	-	- bangoo.
Thunder	-	- dingaroo.	Camp	-	- yambakoo.
Grass	-	- wuthon.	Yes	-	- yo-i.
Tongue	-	- dallin.	No	-	- hurda.
Stomach	-	- bunduru <i>or</i> bungaroo.	I	-	- ngaia.
Breasts	-	- namon.	You	-	- inda.
Thigh	-	- moko.	Bark	-	- beya.
Foot	-	- dina.	Good	-	- makine.
Bone	-	- nagoo.	Bad	-	- ungarra.
Blood	-	- ouma.	Sweet	-	- erybachan.
Skin	-	- beery.	Food	-	- munda.
Fat	-	- ungoor, wamoo.	Hungry	-	- boongari.
Bowels	-	- una.	Thirsty	-	- boongar.
Excrement	-	- una.	Eat	-	- yukalgo.
War-spear	-	- bogga.	Sleep	-	- wookawoonal.
Reed-spear	-	-	Drink	-	- amoo yukalgo.
Wommerra or throwing-stick	-	-	Walk	-	- mundul.
Shield	-	- booragoo.	See	-	- nukulla.
Tomahawk	-	- balyne.	Sit	-	- bendul.
Canoe	-	-	Yesterday	-	- durdungo.
Sun	-	- durdu.	To-day	-	- neyla.
Moon	-	- dilgan, obera.	To-morrow	-	- mukarro.
Star	-	- dandura.	Where are the	-	ingia murdi?
Light	-	- durdoonga.	Blacks?		
Dark	-	- oundangoo.	I don't know	-	- hurdania berool.
Cold	-	- yakol.	Plenty	-	- bunyarie.
Heat	-	- obundunga.	Big	-	- mulgiga.
Day	-	- yambiathana.	Little	-	- jumberri.
Night	-	- oundangoo.	Dead	-	- woolaca.
Fire	-	- boorde.	By-and-by	-	- aboouthy.
Water	-	- amoo.	Come on	-	- okourabal.
Smoke	-	- toka.	Milk	-	-
Ground	-	- dundi.	Eaglehawk	-	- othalla.
Wind	-	- yarakoo.	Wild turkey	-	- bongan.
Rain	-	- amoowerrel,	Wife	-	-
God	-	-			
Ghosts	-	-			

## No. 174.—MARANOA RIVER.

BY F. B. BAY, Esq

Kangaroo	-	- narragoo.	Hand	-	- murtha.
Opossum	-	- tangul.	2 Blacks	-	- boolardoo murri.
Tame dog	-	- moora.	3 Blacks	-	- boolardoo won-
Wild dog	-	- wandte.			gara murri.
Emu	-	- ngoorin	One	-	- wongara.
Black duck	-	- maneroo	Two	-	- boolardoo.
Wood duck	-	- warracubba.	Three	-	- boolardoo won-
Pelican	-	- booroonda.			gara.
Laughing jackass	aggul-gaggul.		Four	-	- boolardoo boo-
Native companion	orood.				lardoo.
White cockatoo	teecarry.		Father	-	- yabboo.
Crow	-	- wattu.	Mother	-	- younga.
Swan	-	-	Sister-Elder	-	- burri.
Egg	-	- avooin.	„ Younger	-	- munqai.
Track of a foot	-	- tinner.	Brother-Elder	-	- daaqin.
Fish	-	- oyoo.	„ Younger	-	- wodwoodie.
Lobster	-	-	A young man	-	- boonjar.
Crayfish	-	-	An old man	-	- notti.
Mosquito	-	- pootteen.	An old woman	-	- ayardqun.
Fly	-	-	A baby	-	- andoo.
Snake	-	-	A White man	-	- widdoo.
The Blacks	-	- murri.	Children	-	- aamburri.
A Blackfellow	-	- murri.	Head	-	- doongo.
A Black woman	-	- moorangoo.	Eye	-	- dilli.
Nose	-	- oh.	Ear	-	- munga.

No. 174.—MARANOA RIVER—*continued.*

Mouth -	- taa.	Boomerang -	- wangal.
Teeth -	- yerra.	Hill -	- bango, waagalgo.
Hair of the head -	atta.	Wood -	- boordi.
Beard -	- nunga.	Stone -	- bungoo.
Thunder -	- mooloongooloo.	Camp -	- yamba.
Grass -	- oot-toon.	Yes -	- yo.
Tongue -	- talle.	No -	- arda.
Stomach -	- bangoor.	I -	- dya.
Breasts -	- ammoon.	You -	- inda.
Thigh -	-	Bark -	- oka.
Foot -	- dinna.	Good -	- megun.
Bone -	- narco.	Bad -	- waain.
Blood -	- oma.	Sweet -	- mellamella.
Skin -	- wooman.	Food -	- ugalga.
Fat -	- widta.	Hungry -	- boongarra.
Bowels -	- ngulle.	Thirsty -	- doombalgo.
Excrement -	- tootarre.	Eat -	
War-spear -	- bugga.	Sleep -	- oonalgo.
Reed-spear -	-	Drink -	-
Wommara or throwing-stick		Walk -	- mundalgo.
Shield -	- boorcoo.	See -	- nagalgo.
Tomahawk -	-obar.	Sit -	- bindulu.
Canoe -	-	Yesterday -	
Sun -	- tooroo.	To-day -	- ngilla.
Moon -	- delgun.	To-morrow -	- moorgarro.
Star -	- tandooroo.	Where are the beetoo murri ?	
Light -	- dooroo.	Blacks ?	
Dark -	- ooda.	I don't know	
Cold -	- yaagul.	Plenty -	- mulga.
Heat -	- owanda.	Big -	- mulgagu
Day -	- illa.	Little -	-
Night -	- oonalgo.	Dead -	- woolala.
Fire -	- booree.	By-and-by -	- aboo.
Water -	- ammoo.	Come on -	
Smoke -	- dooya.	Milk -	- awarra.
Ground -	- tunde.	Eaglehawk -	- ootalla.
Wind -	-	Wild turkey -	- boonqun.
Rain -	-	Wife -	- ambe.
God -	-		
Ghosts -	- menummoo.		